

## Príloha C.1.

**PRÍLOHA O VÝVOZE TOVARU DO VOĽNÉHO OBEHU V CUDZINE****ÚVOD**

Pre vývoz tovaru do voľného obehu v cudzine platia väčšinou dosť jednoduché colné formality. Zatiaľ čo sa obvykle požaduje návrh na colné konanie, v určitých prípadoch stačí, aby vývozca predložil colnici obchodný doklad obsahujúci požadované údaje o vyvázanom tovare. Za istých podmienok možno vývozci povoliť, aby predložil jediný návrh na colné konanie alebo súhrnný súpis, pokiaľ ide o všetok vývoz, ktorý uskutočnil za určitú dobu.

Okrem vyberania prípadne požadovateľných vývozných ciel aj poplatkov sa colná kontrola vykonáva najmä preto, aby sa zabezpečilo vykonávanie národného právneho poriadku obsahujúceho vývozné zákazy a obmedzenia a aby sa overili údaje, podľa ktorých sa určujú vnútorné dane a poplatky, pri ktorých môže prípadne vzniknúť nárok na vrátenie alebo oslobodenie. Okrem tohoto sú colnice spravidla poverené zhromažďovaním údajov potrebných na zostavenie štatistik zahraničného obchodu.

Vyvázaný tovar možno takisto podrobiť určitým kontrolám, ktoré nevykonávajú orgány colnej správy, ale iné príslušné orgány, ktoré sú poverené vykonávať najmä zverolekársku, rastlinolekársku a inú zdravotnú kontrolu.

Ustanovenia tejto prílohy sa vzťahujú na rôzne formality a úkony (colné formality), ktoré sú potrebné pri vývoze tovaru do voľného obehu v cudzine nezávisle od použitého spôsobu dopravy.

V súlade s definíciou vývozu tovaru do voľného obehu v cudzine sa táto príloha nevzťahuje na tovar vyvázaný za režimu drawbacku alebo v rámci niektorého režimu zušľachťovacieho styku, alebo pri ktorom vzniká nárok na vrátenie cla a poplatkov. Takisto sa táto príloha nevzťahuje na tovar dopravovaný poštou alebo v batožinách cestujúcich.

**DEFINÍCIE**

Na účely tejto prílohy sa rozumie:

- a) „vývozom tovaru do voľného obehu v cudzine“: colný režim vzťahujúci sa na tovar vo voľnom obehu, ktorý opúšťa colné územie a má sa trvale ponechať mimo tohto územia, s výnimkou tovaru vyvázaného za režimu drawbacku alebo v rámci režimu zušľachťovacieho styku, alebo pri ktorom, vzniká nárok na vrátenie dovozných ciel a poplatkov;
- b) „tovarom vo voľnom obehu“: tovar, s ktorým možno z colného hľadiska voľne nakladať;
- c) „colným územím“: územie, na ktorom plne platia colné predpisy štátu;
- d) „vývoznými clami a poplatkami“: clá a všetky iné dane, poplatky a rôzne dávky, ktoré sa vyberajú pri vývoze alebo v súvislosti s vývozom tovaru, s výnimkou poplatkov a dávok, ktorých výška je obmedzená približnou cenou poskytovaných služieb;
- e) „návrhom na colné konanie“: úkon urobený vo forme predpísanej colnou správou, pričom účastníci colného konania označujú colný režim, ktorému sa má tovar podrobiť, a označujú údaje, ktoré colná správa požaduje pri použití tohto režimu;
- f) „colnou prehliadkou tovaru“: úkon, ktorým colnica fyzicky skúma tovar, aby zistila, či sa jeho druh, pôvod, stav, množstvo a cena zhodujú s údajmi uvedenými v návrhu na colné konanie;
- g) „osobou“: tak fyzická ako aj právnická osoba, pokiaľ z kontextu nevyplýva niečo iné.

**ZÁSADY**

1. **Norma**  
Vývoz tovaru do voľného obehu v cudzine sa spravuje ustanoveniami tejto prílohy.
2. **Norma**  
Národný právny poriadok ustanovuje podmienky a colné formality, ktoré je potrebné pri vývoze tovaru do voľného obehu v cudzine splniť.

**Poznámky**

1. Národný právny poriadok môže najmä ustanoviť zákazy alebo obmedzenia vývozu určitých druhov tovaru.
2. Povinnosti, ktoré je potrebné pri vývoze tovaru do voľného obehu splniť, zahŕňajú hlavne predloženie dokladu a zaplatenie požadovateľných vývozných ciel a poplatkov.

**PRÍSLUŠNÉ COLNICE**

3. **Norma**  
Každá colná správa určí colnice, na ktorých možno vykonať colné konanie o prepúšťaní tovaru do voľného obehu v cudzine. Vymedzí príslušnosť jednotlivých colníc a určí ich pracovný čas s prihliadnutím na osobitné potreby obchodu, priemyslu a dopravy.

**Poznámky**

1. Príslušnosť niektorých colníc možno obmedziť na vývoz tovaru vykonávaný určitými druhmi dopravy, na niektoré druhy tovaru alebo na tovar, ktorý pochádza z určitej oblasti (napríklad z pohra-

ničného pásma alebo z niektorej priemyselnej oblasti).

2. Orgány colnej správy môžu požadovať, aby sa vývoz niektorých druhov tovaru do voľného obehu v cudzine, ktoré sú podrobené osobitným kontrolným opatreniam (napríklad diamanty, starožitnosti, umelecké diela) alebo kontrole iných príslušných orgánov, vykonával na colniciach na tento účel osobitne určených.

#### 4. **Norma**

Orgány colnej správy umožnia, aby mohol byť tovar navrhnutý do voľného obehu v cudzine na vnútrozemských colniciach.

#### **Poznámky**

1. Ak to okolnosti odôvodňujú, môže colnica povoliť zriadenie colnej odbočky v miestnostiach niektorého podniku.

2. Ak má byť tovar podrobený colnej prehliadke, vykonáva sa spravidla na vnútrozemskej colnici, na ktorej bol tovar navrhnutý do voľného obehu v cudzine.

3. Orgány colnej správy môžu určiť, že tovar navrhnutý do voľného obehu v cudzine na vnútrozemskej colnici, bude dopravený na pohraničnú colnicu v poukazovacom konaní.

#### 5. **Norma**

Na protihľahých colniciach nachádzajúcich sa na spoločnej hranici zjednotia colné správy dotýčajúcich štátov, pokiaľ možno, pracovný čas, ako aj príslušnosť týchto colníc.

#### **PRECLENIE TOVARU MIMO PRACOVNÉHO ČASU COLNICE**

#### 6. **Norma**

Na žiadosť zástupcu účastníka colného konania a zo závažných dôvodov môžu colné správy povoliť, pokiaľ to správa organizácie umožňuje, aby tovar vyvážaný do voľného obehu v cudzine bol preclený mimo pracovného času colnice, pričom všetky výdavky z toho vyplývajúce možno účtovať na ťarchu zástupcu účastníka colného konania.

#### **ZÁSTUPCA ÚČASTNÍKA COLNÉHO KONANIA**

#### 7. **Norma**

Národný právny poriadok ustanoví podmienky, za ktorých je osoba oprávnená konať ako zástupca účastníka colného konania, ako aj rozsah jej zodpovednosti a jej práv.

#### **DOKUMENTÁCIA PREDKLADANÁ PRI VÝVOZE TOVARU DO VOĽNÉHO OBEHU V CUDZINE**

##### (a) **Tlačivo a obsah návrhu na colné konanie**

#### 8. **Norma**

Tlačivá návrhu na colné konanie používané pri navrhovaní tovaru do voľného obehu v cudzine sa zhodujú s úradným vzorom určeným colnou správou.

Colné správy obmedzia svoje požiadavky týkajúce sa podávaných informácií na informácie považované za nevyhnutné na to, aby bolo možné vymerať a vybrať prípadne požadovateľné vývozné clá a poplatky, prípadne vrátiť vnútorné dane a poplatky alebo od nich oslobodiť, zostaviť štatistiky a vykonávať iné zákonné a nariadené predpisy, ktorých vykonávaním je colná správa poverená.

#### **Poznámka**

Colné správy spravidla požadujú:

##### a) **informácie o osobách**

- meno a adresa zástupcu účastníka colného konania;
- meno a adresa vývozcu;
- meno a adresa príjemcu.

##### b) **informácie o doprave**

- spôsob dopravy
- zistenie totožnosti dopravného prostriedku.

##### c) **informácie o tovare**

- krajina určenia;
- označenie nákladových kusov (značky a čísla, počet, druh);
- označenie tovaru;
- hrubá hmotnosť;
- čistá hmotnosť;
- čistá hmotnosť alebo množstvo;
- hodnota.

##### d) **informácie pre vymeranie prípadne požadovaných vývozných ciel a poplatkov**

- položka colného sadzobníka;
- sadzba vývozných ciel a poplatkov;
- suma vývozných ciel a poplatkov.

##### e) **iné informácie**

- štatistické číslo jednotlivého druhu tovaru;
- odkaz na predložené doklady (napríklad vývozné povolenie, zdravotné osvedčenie a i.).

##### f) **miesto, dátum a podpis zástupcu účastníka colného konania**

#### 9. **Odporúčaná prax**

Colné správy, ktoré sa chystajú revidovať doterajšie alebo vypracovať nové tlačivá návrhu na colné konanie používané pri navrhovaní tovaru do voľného obehu v cudzine, by mali, pokiaľ možno, použiť Jednotný doklad uvedený v dodatku I tejto prílohy v súlade s poznámkami uvedenými v dodatku II.

##### (b) **Prijímanie obchodného dokladu namiesto úradného tlačiva**

#### 10. **Odporúčaná prax**

Colné správy by mali namiesto návrhu na colné konanie umožniť v najväčšej možnej miere použiť

vane obchodného dokladu (napríklad faktúry) obsahujúceho požadované údaje o vyvázanom tovare.

#### **Poznámky**

1. Colné správy sa väčšinou uspokojia s predložením obchodného dokladu, ak vyvázaný tovar nepodlieha vývozným clám a poplatkom a ak nie je clo vrátené alebo ak nie je tovar oslobodený od vnútorných daní a poplatkov a ak sa návrh na colné konanie nepoužíva na vyhotovovanie štatistik.

2. Odporúčanie týkajúce sa vzorového tlačiva faktúry prispôbeného potrebám medzinárodného obchodu bolo prijaté v Európskej hospodárskej komisii (EHK/OSN). Toto vzorové tlačivo je uvedené v dodatku III.

3. Colné správy môžu prijímať obchodné doklady vyhotovené pomocou automatického spracovania dát.

#### **11. Odporúčaná prax**

Colné správy by mali zabezpečiť po dohode s ostatnými príslušnými orgánmi pre zabezpečovanie zahraničného obchodu, aby všetky doklady predkladané pri vývoze tovaru do voľného obehu v cudzine mohli byť poňaté do normalizovaného radu zahraničnoobchodných dokladov.

#### **Poznámka**

Použitím normalizovaného radu zahraničných obchodných dokladov upravených podľa Jednotného dokladu Európskej hospodárskej komisie (alebo im zodpovedajúcich) možno spoločné údaje obsiahnuté v týchto dokladoch rozmnožovať metódou jednej matrice na predtlačené alebo nepredtlačené tlačivá.

#### **(c) Počet predkladaných vyhotovení**

#### **12. Odporúčaná prax**

Colné správy by mali, pokiaľ možno, obmedziť počet vyhotovení návrhov na colné konanie alebo obchodného dokladu, ktoré je zástupca účastníka colného konania povinný predkladať.

#### **(d) Doklady predkladané s návrhom na colné konanie alebo s obchodným dokladom**

#### **13. Norma**

K návrhu na colné konanie alebo k obchodnému dokladu predkladanému zástupcom účastníka colného konania požadujú colné správy iba doklady, ktoré považujú za nevyhnuté na vykonávanú kontrolu a na zistenie, že všetky predpisy o vykonávaní platných zákazov alebo iných ustanovení boli dodržané.

#### **Poznámka**

Colné správy môžu prípadne požadovať predloženie vývozného povolenia, rastlinolekárskeho potvrdenia alebo iného zdravotného potvrdenia.

#### **(e) Opakované predkladanie návrhov na colné konanie alebo obchodných dokladov**

#### **14. Norma**

Colné správy umožňujú, aby za nimi určených podmienok mohol byť v prípade častého vývozu tovaru vykonávaného tou istou osobou predložený jediný návrh na colné konanie alebo súhrnný súpis obsahujúci požadované údaje o vývoze, ktorý táto osoba vykonáva počas určitej doby.

#### **Poznámky**

1. Orgány colnej správy môžu túto výhodu poskytnúť s podmienkou, že vývozca vedie riadne obchodné účtovníctvo a že možno robiť potrebné kontrolné opatrenia.

2. Orgány colnej správy môžu od zástupcu účastníka colného konania požadovať, aby pri každom vývoze predložil odpis dopravného alebo iného dokladu.

3. Orgány colnej správy môžu prijímať súhrnné súpisy vyhotovené pomocou automatického spracovania dát.

### **COLNÁ PREHLIADKA TOVARU**

#### **(a) Rozsah colnej prehliadky**

#### **15. Norma**

Orgány colnej správy obmedzujú colnú prehliadku tovaru na prípady, keď ju považujú za nevyhnutnú, aby bolo zabezpečené zachovávanie zákonných a nariadených predpisov, ktorých vykonávaním je colná správa poverená.

#### **Poznámka**

Ak orgány colnej správy vykonávajú colnú prehliadku tovaru, obmedzuje sa táto spravidla na zistenie počtu nákladových kusov a na zistenie druhu a množstva vyvázaného tovaru.

#### **(b) Colná prehliadka tovaru mimo colnice**

#### **16. Norma**

Ak orgány colnej správy vykonávajú colnú prehliadku tovaru, povoľujú, aby na žiadosť zástupcu účastníka colného konania a zo závažných dôvodov sa táto prehliadka vykonala mimo colnice, pričom výdavky z toho vyplývajúce možno vyúčtovať na ťarchu zástupcu účastníka colného konania.

#### **Poznámka**

Prehliadky možno vykonávať v miestnostiach účastníka colného konania v čase nakládky kontajnera alebo dopravného prostriedku.

**(c) Odobratie vzoriek na colnici**

17. **Norma**

Ak je potrebné odobrať vzorky za účelom zabezpečenia vykonávania národného právneho poriadku, obmedzí sa množstvo odobratého tovaru na najmenšiu mieru.

**VYMERANIE A ÚHRADA VYMÁHATEĽNÝCH  
VÝVOZNÝCH CIEL A POPLATKOV**

18. **Norma**

Národný právny poriadok ustanovuje pravidlá, na základe ktorých sa vykonávajú formality a poskytujú úľavy pri vymeraní a úhrade vymáhateľných vývozných ciel a poplatkov pri vývoze tovaru do voľného obehu v cudzine.

**VÝVOZ TOVARU**

**(a) Vývozné povolenie**

19. **Norma**

Tovar sa prepustí na vývoz, len čo colné a iné príslušné orgány vykonajú potrebnú kontrolu, pokiaľ:

- sa nezistilo porušenie predpisov,
- boli predložené vývozné povolenia alebo iné potrebné doklady a
- boli uhradené vymáhateľné vývozné clá a poplatky alebo boli urobené potrebné opatrenia na zabezpečenie ich úhrady.

**Poznámky**

1. Tovar, ktorý nie je ihneď vyvezený, len čo sa na to dalo povolenie, možno uložiť pod colnú kontrolu až do doby jeho skutočného vývozu.

2. Štáty môžu ustanoviť colné cesty, t. j. cesty, železnice, vodné a iné dopravné cesty (ropovody atď.), ktoré je potrebné pri vývoze tovaru použiť.

20. **Odporúčaná prax**

Vývoz tovaru by sa nemal oneskorovať preto, že návrh na colné konanie je neúplný alebo že sa v dokladoch vyskytujú menšie nesprávnosti, pokiaľ to nie je na ujmu záujmov štátnej pokladnice

alebo vykonania nevyhnutných kontrol alebo platných zákazov alebo obmedzení vo vývoze.

**(b) Dôkaz o dôjdení tovaru na miesto určenia**

21. **Norma**

Orgány colnej správy nepožadujú sústavné podávanie dôkazov o dôjdení tovaru do miesta určenia v zahraničí.

**Poznámky**

1. Tento dôkaz sa spravidla požaduje iba pri tovare, o ktorého vývoze nie je iný dôkaz a pri ktorom možno vrátiť vysoké vnútorné dane a poplatky alebo ho možno od nich oslobodiť a ak sa možno obávať zneužitia, alebo ak ide o tovar, ktorý podlieha osobitnej kontrole (napríklad zbrane a strelivo).

2. Požadovaný dôkaz môže byť obsiahnutý vo vyhlásení urobenom príjemcom a overenom orgánmi colnej správy štátu určenia.

**(c) Vrátenie vnútorných daní a poplatkov alebo oslobodenie od nich**

22. **Norma**

Národný právny poriadok ustanovuje pravidlá, ktorými sa riadia formality, od ktorých splnenia závisí priznanie prípadného vrátenia vnútorných daní a poplatkov alebo oslobodenie od nich.

23. **Odporúčaná prax**

Pri tovare, pri ktorom možno vzhľadom na jeho vývoz do voľného obehu v cudzine vrátiť vnútorné dane a poplatky alebo ho možno od nich oslobodiť, by sa táto úľava mala poskytnúť čo najskôr po jeho vývoze.

**INFORMÁCIE O VOĽNOM OBEHU TOVARU  
V CUDZINE**

24. **Norma**

Colná správa zabezpečí, aby si každý záujemca mohol ľahko obstaráť všetky potrebné informácie o vývoze tovaru do voľného obehu v cudzine.